



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Eidgenössisches Departement für
Wirtschaft, Bildung und Forschung WBF
Staatssekretariat für Wirtschaft SECO

shab.ch

Schweizerisches
Handelsamtsblatt

fosc.ch

Feuille officielle suisse
du commerce

fusc.ch

Foglio ufficiale svizzero
di commercio

Schuldbetreibungen - Poursuites pour dettes - Esecuzioni

AG

KONKURSANDROHUNG

1. Schuldnerin: **Trans Logistik Service GmbH**, Gässli 3,
5225 Bözberg
2. Zahlungsbefehl Nr.: 21580174 vom 19.08.2015
3. Gläubiger: Przedsiebiorstwo Produkcyjno-Handlowe MI, u.
Brukowa 14, PL-91-341 Lodz
4. Vertreter: Creditreform Romandie GNT SA, Route de Berne 34,
1010 Lausanne
5. Bemerkungen: CHF 770.94 nebst 9% Zins seit 12.12.2014: RG/
668/11/2014 CHF 770.94 vom 12.11.2014; Wechselkurs 1.00;
CHF 724.08 nebst 9% Zins seit 16.12.2014: RG TR/595/10/
2014 CHF 724.08 vom 17.10.2014;
CHF 319.45 nebst 9% Zins seit 19.11.2014: RG TR/603/10/
2014 CHF 319.45 vom 20.10.2014;
CHF 307.80 Verzugsschaden;
zuzüglich sämtliche Betreibungs-, Publikations- und Verfah-
renskosten
Nachdem auf den am 09.12.2015 durch Publikation zuge-
stellten Zahlungsbefehl die Forderung nicht bezahlt worden
ist, wird hiermit dem Schuldner der Konkurs angedroht. Falls
die angegebene Forderung nebst den Betreibungs- und Publi-
kationskosten nicht innert 20 Tagen nach Zustellung dieser
Konkursandrohung bezahlt wird, steht dem Gläubiger das
Recht zu, beim Gericht gegen den Schuldner das Konkursbe-
gehren zu stellen. Will der Schuldner die Zulässigkeit der Kon-
kursbetreibung bestreiten, so hat er gemäss Art. 17 SchKG
innert 10 Tagen bei der Aufsichtsbehörde Beschwerde zu füh-
ren.
Der Schuldner ist berechtigt, beim Nachlassrichter einen
Nachlassvertrag (Art. 173a SchKG) vorzuschlagen.

25. Januar 2016
Betreibungsamt Bözberg
5201 Brugg AG

02621303



Mittwoch - Mercredi - Mercoledì, 27.01.2016, No 18, Jahrgang - année - anno: 134

Schuldbetreibungen - Poursuites pour dettes - Esecuzioni Verschiedenes - Divers - Diversi